

MAF Û ERKÊN TE LI SER PÊŞWAZIYÊ



Ev agahî ji bo te ye eger:

- ✓ tu mezin î (ji 18 salî mezintir î)
 - ✓ te serlêdana parastina navneteweyî (ku jê re penaber jî tê gotin) kir
- di Lîtvanya û tu niha serlêdana parastina navneteweyî yî.

Resepsiyon çi ye?	3
Tu yê çi werbigirî?	6
Mafê lênihêrîna tenduristiyê	7
Mafê perwerdehiyê ji bo zarokan	10
Mafê Kar	11
Kûrsên ziman û perwerdehiya pîşeyî	12
Belgeya ku nîşan dide tu serlêderê parastina navneteweyî yî	13
Tu dê li ku bimînî?	13
Şert û mercên ku serlêder dikare tê de were girtin	17
Erkên te yên pêşwazîkirinê çi ne?	18-
Eger tu li gorî erkên xwe tevnegerî çi dibe?	19-
Eger tu bêyî destûra rayedaran seyaheta welatekî dinê YE'yê+ bikî dê çi bibe?	20 -
Gava ku tu ji bo dewleta endam a welatên YE'yê+ ku te bê destûr hiştiye werin şandin, çi dibe?	20-
Tu dikarî li dijî biryara rayedaran îtîraz bikî	21-
Tu dikarî alîkariya qanûnî bistînî	22-
Agahiyên têkiliyê	24-

RESEPSİYON ÇI YE?

Pêşwazîkirin ew piştgirî ye ku hûn wekî serlêder distînin dema ku hûn li benda bidawîkirina lêkolîna serlêdana we ya ji bo parastina navneteweyî ne. Ev piştgirî maf û erkên pêşwaziyê yên ku di vê broşûrê de hatine ravekirin jî dihewîne..

Li Lîtvanyayê, dezgeha berpirsiyar ji bo pêşwazîkirinê Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê ye. Dezgeha berpirsiyar ji bo lêkolîna serlêdana we ya penaberiyê Daîreya Koçberiyê ye.

Karmendên Xizmeta Parastina Sînora Dewletê an Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê dê ji we bipirsin ku hûn piştrast bikin û îmze bikin ku we agahdariya di vê broşûrê de wergirtiye. Ger tiştek ne zela be, ji karmendan pirsan bipirsin.



Tu li vî welatî ewle yî.

Di dema mayîna we de, karmendên Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê dê li gorî rewşa we, li ser xizmet û piştgiriya pêşwaziyê yê ku ji we re peyda dibin, we agahdar bikin.



Her wiha hûn dikarin ji rêxistinên din jî bêpere agahdarî û alîkariyê bixwazin. Hûn dikarin navnîşek rêxistinê di dawîya vê broşûrê de bibînin..



Ger pêwîst be, wergêrek dê alîkariya we bike ku hûn bi zimanekî ku hûn fêr dikin bi karmendan re têkilî daynin. Wergêr dê tiştê ku hûn dibêjin bi kesekî din re parve neke. Wergêr dikarin bi şexsî, bi telefonê, an serhêl beşdar bibin.

Tu dikarî agahdariya li ser pêvajoya penaberiyê û qaîdeyan ku divê werin şopandin di belavokên cihê de bibînin.

Tu niha li Lîtvanya î, ku welatekî YE+ ye.

Welatên Yekîtiya Ewropayê+ ev in:



27 Dewletên Endam ên Yekîtiya Ewropayê (EU): Awistîrya, Belçîka, Bulgaristan, Kroatiya, Qibris, Çekya, Danîmarka, Estonya, Fînlendiya, Fransa, Almaniya, EUwnanistan, Macaristan, Îtalya, Letonya, Lîtvanya, Lûksembûrg, Malta, Hollanda, Polonya, Portekîz, Komara Îrlandayê, Romanya, Slovakya, Slovenya, Spanya, Swêd û



4 welatên din: Îslenda, Liechtenstein, Norwêj, Swîsre.

Baldarî!

Serlêder li hemû welatên YE'yê+ xwedî maf û erkên wergirtinê yên wekhev in.

Li vir rêzikên derbarê serlêdana penaberiye û sefera bo welatên din ên YE'yê+ hene.



Divê tu serlêdana penaberiye bikî û serlêdana xwe li welatên YE'yê+ ku tu pêşî lê gihîştinê tomar bikî, heya ku rayedar ji te re tişteki din nebêjin.



Tenê yek welatekî YE'yê+ + berpirsiyarê lêkolîna serlêdana te ya penaberiye ye. Rayedarên li Lîtvanya dê prosedurekê bişopînin da ku biryar bidin ka kîjan welatên YE'yê+ berpirsiyarê serlêdana te ya penaberiye ye.



Divê tu li Lîtvanya bimînî. Bêyî destûra rayedaran tu nikarî seyaheta welatekî din ê YE'yê+ bikî. Heke tu derkevî, dê encamên neyînî hebin. Pêvajoya penaberiya te li Lîtvanya dibe ku were rawestandî. Azadiya te ya tevgerê li welatê din dibe ku were sînardarkirin û hin xizmetên pêşwaziyê dê werin betalkirin.

TU yê ÇI WERBIGIRÎ?

Dema ku rayedar serlêdana we ya ji bo parastina navneteweyî dinirxînin, û li gorî rewşa we ya kesane û darayî, hûn ê werbigirin:



- cih



- berhemên paqijiya kesane



- xwarin an pere ji bo kirîna xwarinê



- cil û berg



- pere ji bo xerciyên rojane

Rayedar dê ji we pirsan bipirsin da ku rewşa we ya kesane û darayî çêtir fam bikin.

➤ MAFÊ LÊNÊRÎNA TENDURISTIYÊ

Rayedar dê piştrast bikin ku tu **lênêrîna tenduristiyê ya pêwîst** werdigirî. Ev dikare bo nimûne, serdanên hemşîre an bijîşk, muayeneya nexweşiyên giran û rewşên kronîk, dermanên ku ji hêla bijîşk ve hatine nivîsandin û piştgiriya tenduristiya derûnî di nav xwe de bigire.



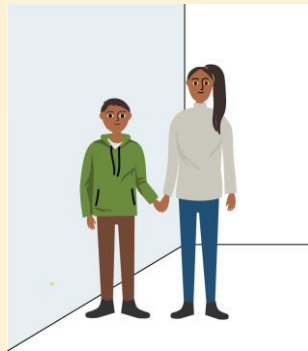
Eger rewşeke we ya acîl a bijîşkî an birîndarî hebe ku hewceyê dermankirina acîl be, ji karmendan re bêjin an jî belaş telefonî jimareya acîl a 112 bikin.



Hûn ê ji aliyê bijîşk an hemşîreyekê ve werin kontrolkirin. Ew ê tenduristiya we kontrol bikin û alîkariya we bikin. Ew ê di derbarê nexweşiyên heyî an berê, qeydên vaxslêdana we û her dermanê ku hûn digirin de pirsan ji we bikin. Ew ê di derbarê birîndarî, êş, nexweşî an fikarên we de jî ji we bipirsin.

Hin testên bijîşkî mecbûrî ne, wek mînak testa Vîrusa Kêmasiya Parastinê ya Mirovan (HIV), Jimartina Xwîna Tevahî (CBC), testa proteîna C-reaktîf (CRP), û testa xwînê ya vîrusa Hepatît C (HCV).

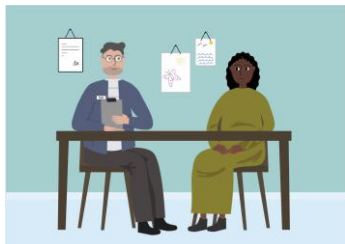
Ger pêdiviyên te yên taybet hebin, mafê te heye ku piştgiriya taybet werbigirî.



Karmendan agahdar bike ger:

- tu nexweş î an birîndar î
- tu ducanî yî an jî dibe ku tu ducanî bî
- endamên malbata te hene ku hewceyê piştgiriyek taybetî ne
- kêmandamîyên te hene (mînak, tevgera te ya sînorkirî, kêmandamîya bihîstinê, kêmandamîya dîtinê)
- tu bi berdehamî xwe dilgiran, bi fikar an dilgiran hîs dikî, tu nikarî razê, an jî ramanên neyînî li te hene
- tu di demên berê de rastî şidet an îşkenceyê hatî
- tu xwe ne ewle, di bin gefê de hîs dikî, an jî tu ji kesekî ditirsî, çî biyaniyek be an jî kesekî ku tu nas dikî
- tu neçar bûyî an jî neçar î ku tiştên ku naxwazî bikî, bikî
- ji ber bawerîya xwe, ji ber kesên ku tu jê hez dikî, ji ber cil û bergên xwe an jî ji ber tevgerên xwe tu xwe ne ewle hîs dikî
- tu ji 18 salî biçûktir î û bêyî dê û bavê xwe, çî bi tena serê xwe an jî bi endamên din ên malbatê re, hatî.

Piştgiriya taybet tenê dikare were peyda kirin dema ku karmendên Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê ji hewcedariyên we yên taybet agahdar bin.



Karmendên pîspor dê ji we pîrsan bipîrsin da ku:

pêdiviyên we yê taybet binirxînin



destnîşan bikin ka kîjan piştgiya pîspor ji bo we çêtirîn e.

Ev wekî nirxandina pêdiviyên taybet tê binavkirin.

Ger pêwîst be, wergêrek dê ji we re bibe alîkar ku hûn bi zîmanekî ku hûn fêmdikin re têkilî daynin.



Ger hewcedariya we bi piştgiyêk taybet hebe, her tim bi karmendên Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê re têkilî daynin..

Heta ku rayedar bifikirin ku hûn hewcedarê wê ne, hûn ê vê piştgiyê werbigirin.

Hûn dikarin bawerîya xwe bi bijîşk, hemşîre û karmendên pîspor bînin û bi azadî bi wan re biaxivin. Hemû agahî dê nepenî bimînin, ango bêyî razîbûna we ew ê bi yê din re neyên parvekirin.

Tenê îstîsna ev e ku jiyana we an ya kesekî din di xetereyê de be, an jî wekî ku qanûn hewce dike.

▶ MAFÊ PERWERDEHIYÊ JI BO ZAROKAN

Hemû zarok, çi kur û çi keç, di bin 18 salî de, mafê wan ê perwerdeyê heye.

Ew ê piştgiriyan wekî dersên ziman werbigirin.



Dê û bav mecbûr in zarokên xwe bişînin dibistanê.

MAFÊ KAR

Li gorî rewşa we, dibe ku mafê we yê xebatê hebe. Ger di nav şeş mehan de ji tomarkirina serlêdana we ya ji bo parastina navneteweyî biryarek li ser serlêdana we ya penaberiye neyê dayîn, û derengketin ne sûcê we be, hûn dikarin li Lîtvanyayê bixebitin.

Karmendên Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê dê we li ser qaîdeyên ku li Lîtvanyayê derbas dibin agahdar bikin.



Hin îstîsna hene, mînakî heke hûn bi rayedaran re hevkarîyê nekin, hûn ê nikaribin bixebitin.

Eger hûn dixebitin û dahatiyek ji mîqdarek diyarkirî zêdetir werdigirin û hûn li navendeke pêşwaziyê dimînin, dibe ku hûn neçar bimînin ku qismî ji bo cihê mayîna xwe bidin.



Hemû keç û kurên di bin 14 salî de nayên destûr kirin ku bixebitin.

➤ KÛRSÊN ZIMAN Û PERWERDEHIYA PÎŞESAZÎ

Li gorî rewşa we, dibe ku rayedar ji we bixwazin ku hûn beşdarî van bibin:

kursên ziman,

kursên li ser civaka ku hûn lê dijîn (qanûn, rêgez û çand)

kursên ji bo fêrbûna jêhatîyên nû (perwerdehiya pîşeyî).

Hûn dikarin beşdarî van bibin:

kursên ziman,

kursên li ser civaka ku hûn lê dijîn (qanûn, rêgez û çand)

kursên ji bo fêrbûna jêhatîyên nû (perwerdehiya pîşeyî).



Karmend dê di derbarê van qursan de û kengê hûn dikarin dest bi wan bikin, we agahdar bikin.

➤ BELGEYA KU DIBÊJE KUTU SERLÊDERÊ PARASTINA NAVNETEWÊYÎ NE



Hûn ê belgeyeke fermî bistînin, ku jê re Sertîfîkaya Qeydkirina Biyaniyan tê gotin û tê de tê gotin ku hûn serlêderê parastina navneteweyî ne. Ev belge dê nav û daneyên we yê kesane binivîse. Divê hûn her dem wê bi xwe re bibin. Ev belgeyeke rêwîtiyê nîne.

Baldarî! Bila haya te ji xwe hebe ku wê winda neke û nede kesekî din.

➤ HÛNÊ LI KU DÊ BIMÎNIN?

Cihê ku hûn ê lê bimînin dema ku serlêdana we ya ji bo parastina navneteweyî tê nixandin, bi gelek faktoran ve girêdayî ye.

Li ku derê bimînî jî, mafê te heye:



- **ewle be:** kes, tevî karmendan, destûr nîne ku te tehdît bike, heqaret li te bike an zirarê bide te



- **bi mêr, jina xwe, zarok û xwişk û birayên xwe yên di bin 18 salî de an jî bi xizmekî xwe yê mezin re bimînin ku hewceyê lênêrîna rojane ye**
- **li cem xizmên xwe bimînî,** eger tu mezin î û hewceyê lênêrîna rojane yî



- **alîkarîyê bistînin ji bo têkilîyê** bi malbata xwe re û **ji bo hewl bidin wan bibînin,** egertu nizanî ew li ku ne.

Tu dikarî gilîyek fermî bikin ger tu bawer bikin ku:



- yek ji karmendan tehdît kiriye, heqaret li te kiriye an jî zirar daye te.
- şert û mercên jiyanê û/an xizmetên ku têne pêşkêş kirin têrker nînin an jî li gorî pîvanên pêwîst nînin.
- pîrsgirêkên ewlehiyê hene ku bandorê li ewlehiya te an jî ewlehiya yên din dikin.]

Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê dê we agahdar bike ka meriv çawa gilîyek fermî dike.

Hûn dikarin her gav ji rayedaran, rêxistinên nehişkûmî an Ajansa Penaberan a Neteweyên Yekbûyî (UNHCR) bêtir agahdarî bixwazin.

Li gorî rewşa we, rayedar dê biryar bidin ku hûn neçar in li cîhekî taybetî bimînin (mînakî li navendeke pêşwaziyê ya taybetî).



Hûn ê bi hin qedexeyan bikaribin ji wê cihê taybetî derkevin. Hebûna we li wê cihê taybetî dê bi rêkûpêk were kontrol kirin.

Rayedar dikarin ji ber çend sedeman vê biryarê bidin. Bo nimûne:

Xetereya revîna we heye

Welatek din dibe ku berpirsiyarê lêkolîna serlêdana we ya penaberiyê be û rayedar bifikirin ku hûn dikarin birevin

Hûn bê destûr ji vî welatî derketine, hûn hatine vegerandin û xetereya revîna we heye.

Rayedar dê vê biryarê bi nivîskî û bi zimanekî ku hûn fêm dikin ji we re ragihînin. Ew ê we di derbarê maf, erk û encamên neyînî yên we de agahdar bikin ger hûn rêzê li biryarê negirin.

Hûn dikarin li dijî vê biryarê gilî bikin.

Tu dikarî ji rayedaran bipirsî ka tu dikarî ji bo demek sînorkirî li cîhekî din bimînî. Rayedar dikarin daxwaza te pesend bikin an na. Ger daxwaza te were redkirin, tu dikarî îtîrazê li vê biryarê bikî.

Attention! If you don't respect the decision to stay in this specific place and the restrictions imposed, and there is a risk you might run away again, you may be detained.

➤ ŞERTÊN KU SERLÊDER DIKARE TÊ DE BÊ GIRTIN

Girtin tê wê wateyê ku hûn li tesîseke taybetî têne bicihkirin ku hûn nikarin bi azadî ji wir derkevin. Divê rayedar sedemek maqûl hebe ku we bigirin. Divê ew piştrast bin ku di doza we de vebijarkek din ne mimkun e. Dadgeh dê rewşa we ya kesane berî ku biryar bide li ber çavan bigire.



Sedemên binçavkirinê dikarin bibin mînak:
aliyên girîng ên serlêdana we ya penaberiyê (wek mînak nasnameya we) bêyî binçavkirinê nayên verastkirin
we erkê mayîna li cîhek diyarkirî bicîh neaniye, û xeterek heye ku hûn dîsa birevin û rayedar nikaribin bigihîjin we

we biryarek wergirtiye ku hûn ji bo welatê YE + yê berpirsiyarê lêkolîna serlêdana we ya penaberiyê werin veguhastin û xeterek heye ku hûn berî veguhastinê birevin

hûn xeterek ewlehiyê çêdikin.

Eger hûn bê girtin, hûn dikarin li dijî biryarê îtîraz bikin. Hûn dikarin daxwaza alîkarî û nûnertiya hiqûqî ya belaş bikin.

▶ ERKÊN WE YÊN PÊŞWAZIYÊ ÇI NE?



Li jêr çend ji wan berpirsiyariyên ku divê hûn pêk bînin hene.

- ✔ Li gorî qanûnên vî welatî tevbigerin.
- ✔ Li Lîtvanyayê bimînin û bêyî destûra rayedaran neçin welatekî din ê EU+.
- ✘ Bêyî destûr ji cihê taybetî yê ku rayedaran gotine divê hûn lê bimînin dernekevin.
- ✘ Bi tevahî bi rayedaran re hevkarîyê bikin û rêwerzên wan bişopînin.
- ✘ Rêz li rêzikên cihê ku hûn lê dimînin bigirin.
- ✘ Li niştecihên din, karmend û kesên din rêz bigirin.
- ✘ Li ser çavkaniyên xwe yê darayî rayedaran agahdar bikin..
- ✔ Ji bo ku ew her dem bikaribin bi we re têkilî daynin, agahdarî û agahiyên têkiliyê yê xwe yê heyî (hejmara telefonê, e-nameyê) û her guhertinek ji rayedaran re ragihînin

Eger rayedar biryar bidin ku ev mecbûrî çî ye, beşdarî qursên mecbûrî yê ji bo entegrasyonê bibin.

▶ WHAT HAPPENS IF YOU DO NOT COMPLY WITH YOUR OBLIGATIONS?

Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê dê rewşa we binirxîne û dibe ku biryar bide ku hin cure piştgiriye kêmtir bike an jî betal bike.

Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê dê we bi nivîskî ji biryareke wisa agahdar bike û diyar bike ka ew ê kîjan piştgiriye kêmtir bikin an betal bikin.



Baldarî!

Dibe ku hûn piştgiriye kêmtir werbigirin, bo nimûne, eger:

hûn bê destûr ji cihê taybetî yê ku rayedaran gotine ku divê hûn lê bimînin derkevin

hûn bi rayedaran re hevkarîye nekin

hûn li ser çavkaniyên xwe yê darayî derewan bikin

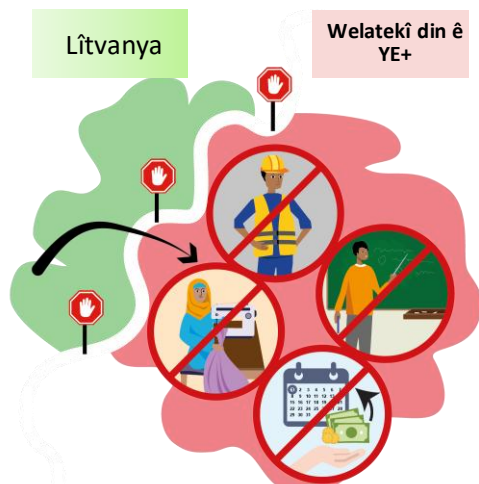
- hûn rêzikên cihê ku hûn lê dimînin binpê bikin
- hûn beşdarî qursên mecbûrî nabin
- wek we berê li welatekî din ê EU+ serlêdana penaberîye kiriye û hûn ji wî welatî derketine.

Eger tu tundûtûjîye bikî, gefê li yê din bixwî, an jî bi awayekî dubarekirî an cidî qaîdeyên cihê ku lê dimîni binpê bikî, dibe ku piştgiriya ku distîni wînda bikî. Di vê rewşê de, dibe ku polîs ji were gazîkirin da ku mudaxele bike..





EGER HÛN BÊYÎ DESTÛRA RAYEDARAN SEFERÊ WELATEKÎ DIN Ê YEKÎTIYÊ BIKIN ÇI DIBE?



li Lîtvanyayê:

- dibe ku proseya we ya penaberiyê were rawestandî.

Li welatê YE+ ku hûn bê destûr seyahet lê kirine:.

- rayedar dikarin biryar bidin ku we vegerînin welatê ku we bê destûr ji wir derketiye.

Ji kêliya ku rayedar we agahdar dikin ji biryara vegerandina we, hûn ê nikaribin bigihîjin hin mafan, mînakî:

hûn ê gelek xizmet û celebên piştgiriya wernegirin

destûr nayê dayîn ku hûn bixebitin

destûr nayê dayîn ku hûn beşdarî qursên ziman an qursên ji bo fêrbûna jêhatîyên nû bibin.



GAVA KU HÛN BÊ DESTÛR HENE, HÛN WERE ŞANDIN YE, WELATEKÎ KU WE BÊ DESTÛR TERKÎŞTÎ YEKÎTIYÊ? ÇI DIBE?



Dibe ku rayedar biryar bidin ku hûn neçar in li cîhekî taybetî bimînin û hebûna we dê bi rêkûpêk were kontrol kirin. Hûn ê bikaribin bi hin sîordarkirinan ji navendê derkevin.

➤ HÛN DIKARIN LI BIRYARA DESTHILATÊ îtîraz bikin



Eger rayedar biryar bidin ku mafên we wekî serlêder sînordar bikin û hûn bawer bikin ku ev neheq e, hûn dikarin li dijî biryarê îtîraz bikin.

Hûn dikarin îtîraz bikin ger rayedar biryar bidin:
mafê we yê bicihbûn û piştgiriya pêşwaziyê ya din tune be
piştgiriya pêşwaziyê ya ku ji we re tê dayîn kêmkirin an betal bikin
daxwaza we ya ji bo demkî terikandina cîhek diyarkirî nepejirîn
hûn mecbûr in ku li cîhek diyarkirî bimînin (mînak li navendek pêşwaziyê ya diyarkirî) û hûn dikarin bi hin sînorkirin derkevin
we bigirin
Li Lîtvanyayê îtîraz li ber rayedarek dadwerî tê kirin.

If you travelled to another EU+ country without the permission of the authorities and you lost certain reception rights there, you can appeal this decision in that country.

► DIKARIN ALÎKARIYA QANÛNÎ WERBIGIRIN

Eger hûn bixwazin biryara rayedaran a sîordarkirina mafên we yê pêşwazîkirinê li ber dadwerekî îtîraz bikin, hûn dikarin li gorî rewşa xwe alîkariya hiqûqî û nûnertiya belaş bistînin.

Ev tê vê wateyê ku şêwirmendê hiqûqî an parêzerek dê alîkariya we bike. Şêwirmend an parêzerên hiqûqî li ber dadwerekî alîkariya hiqûqî pêşkêşî we dikin, berjewendîya we diparêzin û ji rayedaran û dadwer serbixwe ne.

Her wiha hûn dikarin bi lêçûna xwe bi şêwirmendê hiqûqî an parêzerekî re şêwir bikin.



Rayedar dê ji we re agahdar bikin ka hûn çawa dikarin li dijî biryarekê îtîraz bikin.

Hûn dikarin her gav ji rayedaran, rêxistinên nehişkumî an UNHCR bêtir agahdarî bixwazin, di nav de li ser alîkariya hiqûqî ya belaş û nûnertiya berdest.

Dema ku rayedarên Lîtvanyayê biryar bidin ku piştgiya pêşwaziyê ya ku ji we re tê dayîn kêmkirin an betal bikin ji ber rewşên ku di rûpel 19-an de hatine ravekirin, hûn ê hin mafên xwe hebin. Mînakî, hûn ê bikaribin biçin cem bijîşk an hemşîreyek, alîkariya bijîşkî, hin piştgirî (mînak xwarin) û li gorî biryara rayedaran cîhek ji bo razanê bistînin.

Cureyê piştgiyê dê bi rewşa we ya kesane û hewcedariyên we ve girêdayî be..

Dema ku rayedarên welatê YE+ ku hûn bê destûr çûne wê biryar bidin ku piştgiya pêşwaziyê ya ku ji we re hatiye dayîn betal bikin, celebê piştgiyê ku hûn ê hin ji bistînin dê bi rewşa we ya kesane û hewcedariyên we ve girêdayî be..

▶ DIKARIN ALÎKARIYA QANÛNÎ WERBIGIRIN



Eger hûn bixwazin biryara rayedaran a sîordarkirina mafên we yê pêşwazîkirinê li ber dadwerekî îtiraz bikin, hûn dikarin li gorî rewşa xwe, alîkarî û nûnertiya hiqûqî ya belaş bistînin.

Ev tê vê wateyê ku şewirmendê qanûnî an parêzerek dê alîkariya we bike. Şewirmendên qanûnî an parêzer li ber dadwer alîkariya qanûnî pêşkêşî we dikin, berjewendiya we diparêzin û ji rayedaran û dadwer serbixwe ne.

Her weha hûn dikarin bi lêçûna xwe bi şewirmendê qanûnî an parêzerek re şewir bikin.



Rayedar dê ji we re agahdar bikin ka hûn çawa dikarin li dijî biryarekê îtiraz bikin.

Hûn dikarin her gav ji rayedaran, rêxistinên nehiqûmî an UNHCR bêtir agahdarî bixwazin, di nav de li ser alîkariya hiqûqî ya belaş û nûnertiya berdest..

AGAHİYÊN TÊKILÎYÊ

Heke di dema mayîna xwe de pirsek we hebe an jî hûn hewceyê piştgiriye bin, hûn dikarin bi karmendên ku li vir dixebitin re bi axivin:

rayedarê pêşwazîkirinê



Reception and
Integration
Agency

✉ info@piia.lt ☎ +370 602 49364

dezgeha din a têkildar

Daîreya Koçberiyê

✉ info@migracija.gov.lt ☎ +370 707 67000

dezgeha din a têkildar

Xizmeta Parastina Sînor a
Dewletê

✉ dvks@vsat.vrm.lt ☎ +370 707 59305

Herwiha hûn dikarin ji bo pirsên têkildarî van rêxistinan bi van rêxistinan re

piştgiriya bijîşkî



Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê

✉ info@piia.lt ☎ +370 602 49364

an jî bi karmendên pisporekî yên di nav Ajansê de re têkilî daynin

piştgiriya psîkososyal



Karîtas a Arşîdûka Vilnius: ✉

kulturunamai@vilnius.caritas.lt

☎ +370 673 48052

Ajansa Pêşwazîkirin û Entegrasyonê

✉ info@piia.lt ☎ +370 602 49364

an jî bi karmendên pisporekî yên di nav Ajansê de re têkilî daynin

şêwirmendiya qanûnî, alîkarî û nûnertî



Alîkariya yasayî ya ji aliyê dewletê ve tê garantîkirin:

✉ teisines.paslaugos@piia.lt ☎ +370 602 49364

Komeleya Xaça Sor a Lîtvanyayê: şêwirmendiya yasayî

✉ legal@redcross.lt; şopandin û girêdana endam û

xizmên malbatê ✉ tracing@redcross.lt

UNHCR (Ajansa Penaberan a Neteweyên Yekbûyî) berjewendî û mafên penaxwaz û penaberan diparêze.



Derbarê UNHCR li Lîtvanyayê - UNHCR Lîtvanya
Nûnerê UNHCR ji bo Welatên Nordîk û Baltîk
(Stockholm, Swêd): ☎ +46 10 10 12 800 (Duşem - Înê,
10.00-12.00 bi dema Stockholmê)
Ofîsa Têkiliyê ya UNHCR (Vilnius, Lîtvanya): ☎ +370
5210 7416 (Duşem heta Înê, 9.00-17.00 bi dema
Vilnius) ✉ swestprotection@unhcr.org

Ofîsa Vilnius a Rêxistina
Navneteweyî ya
Koçberiyê (IOM): alîkarî
di vegera dilxwazî û
alîkariya ji nû ve
entegrekirinê de

✉ iomvilnius@iom.int ☎ +370 8 001 2342

Komeleya Xaça Sor a
Lîtvanyayê: çavdêrîkirin

✉ stebesena@redcross.lt ☎ +370 682 16597

Heke rewşeke we ya acîl a tibbî hebe an jî hûn di xetereyê de bin, hûn dikarin
bêpere bi vê hejmarê re telefon bikin:



acîl a bijîşkî: 112



pûlis: 112

NOTÊN MIN

NOTÊN MIN



Reception and
Integration
Agency

Ev belavok tenê ji bo armancên agahdariyê Ye. Ew bi serê xwe maf û mecbûriEutan çênake. Ajansa Yekîtiya Ewropayê ya Penaberiye (EUAA) beşa sereke ya vê materyalê peyda kiriye, û ji nû ve hilberandin û guhertina vê belavokê tenê ji bo Dewletên Endamên YE'yê ji hêla EUAA'yê ve destûre. EUAA ji bo rastbûn, naverok, temambûn, qanûnîbûn an pêbaweriya agahiyên ku di vê belavokê de ji hêla Dewletên Endamên YE'yê an ji hêla aliyek sêyemîn a berpirsiyar ve hatine girtin, ti berpirsiyarî an jî erkê qebûl nake. Ne EUAA û ne jî kesek ku li ser navê EUAA'yê tevdigere berpirsiyarê karanîna agahiyên di vê belavokê de ne.